

# Manuel d'utilisation

Platine Vinyle avec USB



MULTIMEDIA

Réf : 000830

Rév 1.00 - 14/09/18

**SOCIETE** (fabricant, mandataire ou personne responsable de la mise sur le marché de l'équipement)

**France Production Electronique**  
**117 Bld Eugène Thomas**  
**62110 Hénin-Beaumont**  
**Tél: +33 3 91 83 00 70 Fax: +33 3 91 83 00 99**

**IDENTIFICATION DE L'EQUIPEMENT**

Marque :	<b>FPE</b>
Désignation commerciale :	<b>Platine Vinyle</b>
Référence commerciale :	<b>000830</b>
Référence usine :	<b>XR-636DP55</b>

Je soussigné,

**NOM et QUALITE DU SIGNATAIRE : M. NORMAND Eric, Président Directeur Général** déclare sous mon entière responsabilité que le produit décrit ci-dessus est en conformité avec les exigences essentielles applicables aux directives Européennes:

Compatibilité électromagnétique 2014/30/EU, basse tension 2014/35/EU et RED 2014/53/EU.

Que sa conformité a été évaluée selon les normes applicables en vigueur :

**CEM**

EN 55032:2015

EN 61000-3-2:2014

EN 61000-3-3:2013

EN 55020:2007+A11:2016+A12:2016

**LVD**

Article 3.1.a

EN 60065:2014+A11:2017

EN 62311:2008

Article 3.1.b

EN301 489-1 V2.1.1:2017-02

EN301 489-17 V3.1.1:2017-02

Article 3.2

EN 300 328 V2.1.1:2016-11

**Cet effet, déclare que toutes les séries d'essai radio ont été effectuées.**

Date : 01 Septembre 2018

Signature :



**NORMAND Eric**  
**PDG**

# Table des matières

<b>Déclaration de conformité EU</b>	<b>2</b>
<b>FR - Français</b>	
<b>Préface et garantie :</b>	<b>4</b>
- Important	4
- Garantie	4
<b>Contenu de la boîte</b>	<b>5</b>
<b>Caractéristiques techniques</b>	<b>5</b>
<b>Description du produit</b>	<b>5</b>
- Vue de dessus :	5
- Vue de face :	6
- Vue de derrière :	6
<b>Recommandations</b>	<b>6</b>
- Générales	6
<b>Mise en service</b>	<b>7</b>
<b>Utilisation</b>	<b>7</b>
- Utilisation de la radio FM	7
- Utilisation du tourne disque	7
- Utilisation d'une clé USB	7
- Utilisation d'une carte SD	8
- Utilisation du Bluetooth	8
- Utilisation de la cassette	8
- Utilisation de l'entrée auxiliaire	8
- Utilisation de la sortie casque	9
- Sélection du mode audio	9
<b>Contrôles et fonctions</b>	<b>9</b>
<b>Enregistrement sur clé USB/carte SD</b>	<b>10</b>
<b>Maintenance</b>	<b>11</b>
- Changement du diamant du tourne disque	11
- Installation du nouveau diamant	11
- En cas de transport	11
<b>En cas de problème</b>	<b>12</b>

### - Important

Prenez le temps de lire ce manuel utilisateur avant d'utiliser ce produit.

Il contient des informations importantes concernant son fonctionnement et son installation.

	<p>Recyclage de votre ancien appareil Votre appareil est conçu et fabriqué avec des matériaux et des composants de haute qualité qui peuvent être recyclés et réutilisés.</p> <p>Si un produit ou son emballage présente ce symbole avec une poubelle sur roues barrée d'une croix, ceci signifie qu'il tombe sous le coup de la Directive CE 2002/96/CE.</p> <p>Veillez vous informer auprès de votre commune sur le système de tri sélectif mis en place pour les appareils électriques et électroniques.</p> <p>Veillez respecter les prescriptions en vigueur et ne jetez pas vos appareils hors d'usage à la poubelle. La mise au rebut de votre ancien appareil dans le respect de ces prescriptions contribue à prévenir les conséquences négatives potentielles pour l'environnement et la santé.</p> <p>Les piles ne doivent pas être jetées à la poubelle avec vos déchets ménagers. Remettez-les à un point de collecte de piles usagées.</p>
	<p>Le symbole « <b>Recyclage de matériaux</b> » qui figure sur le carton d'emballage et sur le mode d'emploi signale que ces composants peuvent être recyclés.</p> <p>Ne les jetez donc pas à la poubelle comme des déchets ménagers normaux.</p>
	<p>Le symbole « <b>Recyclage de matériaux</b> » qui figure sur les éléments d'emballage en matière plastique signale que ces composants sont recyclables.</p> <p>Ne les jetez donc pas à la poubelle comme des déchets ménagers normaux.</p> <p>Ce symbole figurant sur l'emballage en carton signifie que l'entreprise qui a mis ce produit sur le marché participe financièrement à la collecte sélective des emballages.</p>

### - Garantie

En cas de problème ou de question technique, vous pouvez contacter notre hotline au numéro ci-contre :



Du Lundi au Jeudi : 08H00-12H00 ; 13H30-17H00 et le Vendredi 08H00-12H00 ; 13H30-16H00

Avant tout appel, vérifiez d'avoir respecté les instructions fournies et munissez-vous de la référence commerciale du produit, numéro de série ou gencod. Gardez l'emballage d'origine en bon état au cas où vous devriez rendre l'appareil.

En cas de dysfonctionnement, notre SAV vous indiquera la procédure à suivre :

a) Le matériel neuf est garanti (pièces et main d'oeuvre), dans les conditions et selon les modalités ci-après, contre tous les défauts de fabrication pendant une durée de 24 mois à compter de la date d'achat du matériel, la preuve d'achat faisant foi (pour les accessoires neufs (cordons, télécommande etc) : 3 mois à compter de la date d'achat). Nous vous recommandons donc de garder très précieusement votre facture d'achat ou ticket de caisse comme preuve de date d'achat.

b) Les matériels ayant fait l'objet d'une réparation pendant la période de garantie visée ci-dessus sont garantis (pièces et Main d'oeuvre) jusqu'à la dernière de ces deux dates :

expiration de la durée de garantie visée ci-dessus ou trois (3) mois à compter de l'intervention.

Cette garantie s'applique pour autant que le matériel ait été utilisé dans des conditions normales et conformément à sa destination.

c) Pendant cette période de garantie de 24 mois, le produit défectueux sera réparé gratuitement. Le client devra néanmoins se rapprocher de son lieu d'achat afin de nous retourner le matériel défectueux dans un emballage adéquat avec l'ensemble des accessoires d'origine (les matériels endommagés durant le transport ne sont pas pris en charge au titre de la garantie) dans notre centre SAV.

Au titre de cette garantie, votre matériel sera réparé ou échangé et renvoyé à l'adresse de votre revendeur.

Aucun matériel de prêt ne sera fourni pendant le délai de réparation.

d) Avant d'expédier votre matériel dans notre SAV, n'oubliez pas de :

- Indiquez à votre revendeur toutes vos coordonnées (nom, adresse, et numéro de téléphone...),
- Assurez-vous que tous les accessoires sont inclus avec le matériel dans son emballage d'origine,
- Joignez également une copie de la preuve d'achat de votre matériel.

Le matériel bénéficie, en tout état de cause, de la garantie légale contre les conséquences des défauts ou vices cachés conformément aux articles 1641 et suivants du Code Civil.

## Contenu de la boîte

Au déballage de votre produit, vérifiez que les éléments décrits ci-dessous sont bien présents.

1. Platine Vinyle x1
2. Adaptateur disque 45 tours x1
3. Adaptateur secteur x1
4. Notice d'utilisation x1

## Caractéristiques techniques

### Alimentation

Tension entrée : Adaptateur 100-240V/DC 12V/1A  
 Consommation : 13W  
 Dimensions : 325 x 295 x 125mm  
 Afficheur : LCD avec rétroéclairage bleu

Type de formatage : FAT32  
 Format de lecture des fichiers : MP3,WMA  
 Format fichiers enregistrés : MP3  
 Enregistrement : Copie du disque vinyle sur USB

### Amplificateur & haut parleur

Puissance de sortie : 2x1,5W stéréo  
 Fréquence de réponse : 60 -16,000Hz  
 Impédance haut parleur : 4Ω  
 Sortie audio : 2 x RCA  
 Entrée auxiliaire : Jack 3,5mm

### Bluetooth

Version Bluetooth : V4.2

### Lecteur disque vinyle

Lecture de disque : 7", 10" et 12"  
 Type de disque : Céramic stéréo  
 Vitesse : 33, 45, 78 RMP  
 Fonction auto-stop : Oui

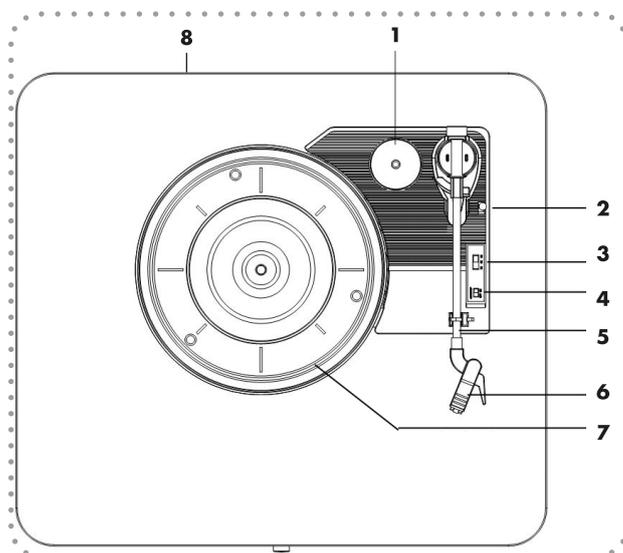
### USB & CARTE SD

Lecteurs intégrés : USB2.0, carte SD, cassette

## Description du produit

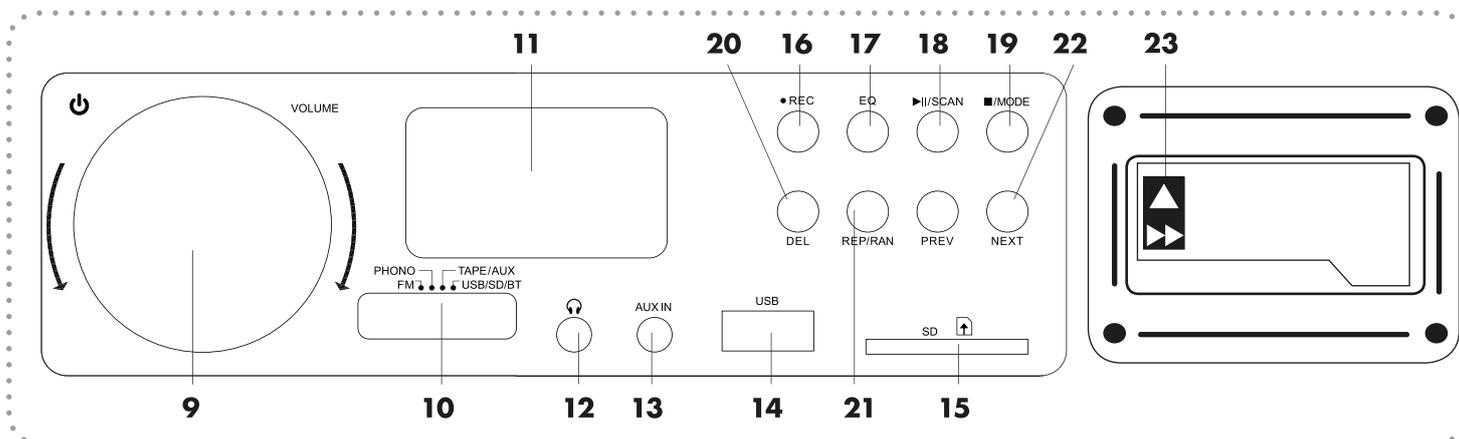
Cette platine vous permet d'écouter la radio, vos musiques au format MP3/WMA sur support externe, vos disques vinyles en 33/45/78 tours, vos cassettes ou votre SmartPhone en connexion Bluetooth. Vous pourrez également les copier sur support USB externe ou carte SD non fournies.

### - Vue de dessus :



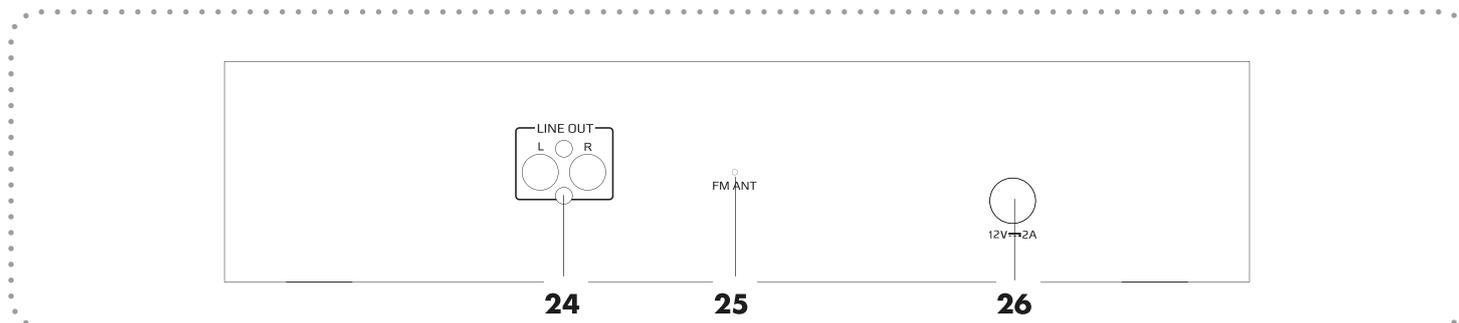
1. Adaptateur 45 tours : Il permet de placer sur le plateau tournant des disques de 45 tours.
2. Levier de levage du bras : Il permet de lever/baisser le bras pour placer la tête de lecture sur le disque.
3. Sélecteur arrêt automatique : A la fin de la lecture, le système s'arrêtera automatiquement.
4. Sélecteur vitesse : Il permet de sélectionner la vitesse de lecture entre 33 - 45 et 78 tours.
5. Verrouillage bras : Il s'agit du verrouillage du bras de lecture (A relever pour le libérer)
6. Tête de lecture : Permet la lecture du disque (Ôtez la protection avant usage en la tirant vers l'avant).
7. Tourne disque : Emplacement pour votre disque vinyle.
8. Couverture : Il permet de protéger la platine.

## - Vue de face :



9. Bouton Marche/arrêt et volume : Il permet de modifier le volume mais également d'allumer ou d'éteindre la platine.
10. Sélection mode : Ce bouton permet de sélectionner parmi les différents modes proposés entre «**FM/PHONO/TAPE-AUX/USB-SD-BT**». Il suffit de déplacer ce bouton pour passer d'un mode à l'autre.
11. Ecran digital : Il affiche les différentes informations sur l'afficheur.
12. Prise casque : Elle permet de connecter un casque filaire équipé d'une fiche JACK.
13. AUX IN : Cette prise auxiliaire permet de connecter une source externe afin d'écouter la musique.
14. Connexion USB : Elle permet de connecter un support USB externe (Clé ou disque dur) non fourni pour écouter la musique stockée ou pour enregistrer des disques vinyles.
15. Lecteur carte mémoire : Il permet d'insérer une carte mémoire de type SD ou MMC (Non fourni) pour écouter la musique stockée ou pour enregistrer des disques vinyles.
16. Bouton REC : Il permet d'effectuer des enregistrements de la musique sur un support USB externe.
17. Bouton EQ : Il permet de changer le mode musical parmi ceux proposés (JAZZ, CLAS (classique), COU, ROCK et POP)
18. Bouton ►||/SCAN : Ce bouton possède plusieurs fonctions. Il permet de faire une pause pendant la lecture, de reprendre la lecture ou de lancer une recherche.
19. Bouton ■/MODE : Il permet d'arrêter la lecture en cours et mais également de changer le mode.
20. Bouton DEL : Il permet de supprimer une musique stockée sur votre support USB ou carte SD.
21. Bouton REP/RAN : Ce bouton permet d'activer les fonctions de répétition de lecture.
22. Bouton PREV/NEXT : Ces boutons permettent de sélectionner la musique précédente ou suivante à écouter.
23. Bouton Ejection/Avance rapide : Ce bouton permet de lire une cassette, de l'éjecter ou de faire un avance rapide.

## - Vue de derrière :



24. Sortie RCA gauche/droite : Cette connexion permet de connecter un système audio ou des enceintes externes.
25. Antenne FM : Une fois dépliée, elle permet de recevoir les ondes radios.
26. Entrée alimentation : Elle permet de connecter le transformateur d'alimentation fourni.

## Recommandations

### - Générales

- L'appareil peut devenir chaud pendant son fonctionnement, toujours le laisser dans un espace suffisamment aéré pour une meilleure ventilation.
- Évitez de placer l'appareil en exposition direct des rayons du soleil ou proche d'une forte source de chaleur.

- Évitez de la placer à côté d'un amplificateur ou récepteur.
- Ne surtout pas l'ouvrir sous peine de provoquer des dommages ou de subir un choc électrique.
- Pour débrancher l'appareil du secteur, il est recommandé de tirer directement à la prise secteur et non sur le câble.
- Ne pas utiliser de produit solvant pour le nettoyer, utilisez plutôt un chiffon humide.
- Pendant la lecture, les disques tournent à très haute vitesse. Ne pas déplacer ou bouger l'appareil sous peine de l'endommager.
- Pendant le déplacement de l'appareil, il est conseillé de retirer le disque vinyle.
- Conservez ce manuel d'utilisation, il pourra vous servir ultérieurement.

### Mise en service

1. Connectez la platine sur le secteur au moyen du transformateur d'alimentation fourni.
2. Tournez la molette «9» dans le sens des aiguilles d'une montre sur la position «ON». L'écran «11» s'illuminera pour indiquer qu'il est bien alimenté.
3. Sélectionnez une source musicale en appuyant sur le bouton de sélection de mode «10». Voir les détails dans les paragraphes suivants. Réglez le volume avec le bouton repéré «9».
4. Pour lire un disque vinyle par exemple, placez-le simplement sur le plateau tournant, puis déverrouillez le bras et placez-le sur le disque.
5. Pour connecter un casque filaire, utilisez l'entrée «12» pour le connecter.
6. Pour utiliser des hauts-parleurs externes, utilisez les fiches RCA situées à l'arrière de la platine.
7. Pour éteindre la platine, sélectionnez le mode «OFF» en tournant le bouton «9» dans le sens inverse des aiguilles d'une montre. Le voyant «POWER» sera alors éteint.

### Utilisation

#### - Utilisation de la radio FM

1. Assurez-vous que la platine est bien allumée, sinon tournez la molette «9» pour la placer sur la position «ON», l'écran s'allumera.
2. Placez le sélecteur «10» sur la position «FM» pour sélectionner la bonne source.
3. Dépliez l'antenne FM «25» située sur la face arrière de la platine.
4. Sélectionnez ensuite le type de station que vous désirez écouter. (FM ou FM stéréo)
5. Lorsque qu'une station FM stéréo aura été trouvée, l'icône «ST» se mettra à clignoter sur l'afficheur.
6. Appuyez et laissez appuyer le bouton «▶||/SCAN» pour démarrer la recherche automatique. Dès qu'une station sera trouvée, la recherche s'arrêtera. Relâchez le bouton.
7. Appuyez sur les boutons «PREV ou NEXT» pour lancer la recherche automatique. Dès qu'une station sera trouvée, la

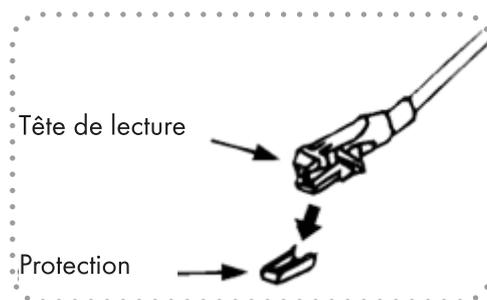
recherche s'arrêtera et appuyez à nouveau sur les boutons «PREV ou NEXT» permettra la sélection de votre station favorite.

8. Répétez les opérations jusqu'à ce que vos stations désirées soient trouvées.
9. Ajustez le volume en tournant la molette «9».

#### - Utilisation du tourne disque

1. Assurez-vous que la platine est bien allumée, sinon tournez la molette «9» pour la placer sur la position «ON», l'écran s'allumera.

**IMPORTANT :** N'oubliez pas de retirer la protection située sur la tête de lecture.



2. Placez votre disque vinyle sur le plateau tournant.
3. Placez ensuite le sélecteur «10» sur la position «PHONO» pour sélectionner la bonne source.
4. Choisissez une vitesse de rotation adaptée au disque vinyle (33 - 45 - 78 tours) avec le sélecteur «4». Utilisez si besoin l'adaptateur fourni pour les disques en 45 tours.
5. Ôtez le verrouillage du bras «5» s'il est en place.
6. Utilisez le levier «2» pour lever le bras de lecture et, avec la main, déplacez la tête de lecture au dessus des premiers sillons du disque.
7. Retirez le capuchon de protection situé sur la tête de lecture puis abaissez le bras de lecture avec le levier «2». La lecture commence.
8. En fin de lecture du disque, la rotation s'arrête automatiquement si le sélecteur «3» est sur la position «ON».
9. Soulevez doucement la tête de lecture avec le levier «2» et ramenez le bras de lecture sur son support en le guidant avec la main.

#### - Utilisation d'une clé USB

1. Assurez-vous que la platine est bien allumée, sinon tournez la molette «9» pour la placer sur la position «ON», l'écran s'allumera.
2. Insérez une clé USB (non fourni) contenant des musiques aux formats MP3 ou WMA dans le connecteur «14».
3. Placez le sélecteur «10» sur la position «USB-SD-BT» pour sélectionner la source USB.
4. La platine commencera la lecture de la 1ère musique qu'elle aura trouvée sur celle-ci. Si ce n'est pas le cas, appuyez sur le bouton de sélection de mode «17».
5. Pour lire le morceau précédent, appuyez 1 fois sur le bouton PREV «22» ou laissez appuyer le bouton pour faire un retour rapide.

- Pour lire le morceau suivant, appuyez 1 fois sur le bouton NEXT «22» ou laissez appuyer le bouton pour faire un avance rapide.
- Il est également possible de mettre en pause ou reprendre la lecture d'une musique en appuyant sur le bouton ►||/SCAN «18».

**Remarque :** Si vous connectez une clé USB et une carte SD en même temps, il faudra appuyer sur le bouton MODE «19» pour choisir parmi les 2. La lecture commencera automatiquement et l'afficheur indiquera le nombre total de répertoires et de fichiers MP3/WMA.

#### - Utilisation d'une carte SD

- Insérez une carte SD ou MMC (non fourni) contenant des musiques MP3 ou WMA dans le connecteur «15» (Face connecteur vers le bas).
- La platine commencera la lecture de la 1ère musique qu'elle aura trouvée sur celle-ci. Si ce n'est pas le cas, appuyez sur le bouton de sélection de mode «17» pour passer en mode lecture de carte mémoire (SD ou MMC).
- Pour lire le morceau précédent, appuyez 1 fois sur le bouton PREV «22» ou laissez appuyer le bouton pour faire un retour rapide.
- Pour lire le morceau suivant, appuyez 1 fois sur le bouton NEXT «22» ou laissez appuyer le bouton pour faire un avance rapide.
- Il est également possible de mettre en pause ou reprendre la lecture d'uns musique en appuyant sur le bouton ►||/SCAN «18».

**Remarque :** La lecture des fichiers se fait par ordre alphabétique. La platine scannera le support de stockage et effectuera la lecture dans l'ordre ci-dessous :

- (1) Les musiques enregistrées par la platine dans le répertoire «RECORD0»
- (2) Les musiques stockées à la racine du support
- (3) Les musiques d'autres répertoires ou sous répertoires

#### - Utilisation du Bluetooth

- Appuyez sur le bouton de sélection de mode «10» pour passer en mode Bluetooth «USB-SD-BT». Appuyez et laissez appuyer le bouton ■/MODE «19» jusqu'à ce que l'afficheur indique la mention «BT».
- A ce moment, la platine est bien en mode Bluetooth, il ne vous reste plus qu'à activer cette fonction dans votre appareil (SmartPhone, tablette...) pour lequel vous désirez diffuser de la musique en Bluetooth.
- Démarrez la recherche d'équipement Bluetooth, vous devez trouver dans la liste le nom correspondant au poste «fpe830».
- Une fois trouvé, cliquez dessus pour vous y connecté.
- Une fois connecté, la mention «BT» sur l'afficheur de la platine ne clignotera plus et la musique sélectionnée sur votre SmartPhone sera diffusée au travers de la platine.
- Pour lire le morceau précédent, appuyez 1 fois sur le

bouton PREV «22», pour lire le morceau suivant, appuyez 1 fois sur le bouton NEXT «22».

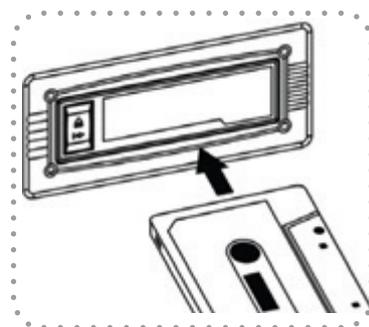
- Il vous sera également possible de faire une pause ou reprendre la lecture en appuyant sur le bouton ►||/SCAN «18».
- Pour quitter cette fonction, il suffit d'appuyer sur le bouton de sélection de mode «10».

**Remarque :** L'enregistrement de la lecture d'une musique diffusée en Bluetooth n'est pas possible avec ce produit.

#### - Utilisation de la cassette

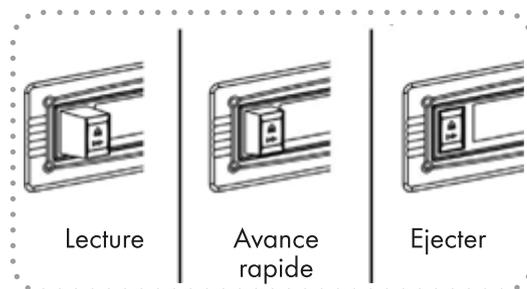
- Assurez-vous que la platine est bien allumée, sinon tournez la molette «9» pour la placer sur la position «ON», l'écran s'allumera.
- Placez le sélecteur «10» sur la position «TAPE/AUX» pour sélectionner la source cassette.

**IMPORTANT :** Assurez-vous d'insérer la cassette dans le bon sens et afin d'éviter tout dommage, nous vous recommandons de la retirer une fois écoutée.



- Le bouton «EJECT/FAST FORWARD» sera alors complètement sorti et la lecture commencera.
- Un appui court sur le bouton «EJECT/FAST FORWARD» effectuera un avance rapide.
- Pour reprendre la lecture, appuyez doucement sur le bouton pour le placer en position complètement sorti.
- Un appui à fond sur ce bouton éjecte la cassette.

#### Description du bouton EJECT



#### - Utilisation de l'entrée auxiliaire

Cette fonction permet d'écouter de la musique d'une source externe en utilisant l'entrée auxiliaire située sur la face avant de la platine. La liaison se fera avec un cordon de type jack 3,5mm. (Non fourni)

- Pour activer ce mode, il suffit de connecter votre appareil

sur cette entrée AUX IN «13».

2. Connectez la 1<sup>ère</sup> extrémité du câble sur l'entrée «**AUX IN**» en face avant de la platine, puis l'autre extrémité sur votre appareil audio (Lecteur cd, tablette, lecteur MP3...).
3. Appuyez sur le bouton de sélection de mode «**10**» pour passer en mode «**TAPE/AUX IN**».
4. Appuyez ensuite sur lecture depuis votre appareil externe.

**Remarque :** La sortie volume est affectée par le niveau de volume de la source. Assurez-vous que celui-ci est suffisant (entre 70 et 80%) pour éviter le phénomène de distorsion. La lecture ne peut pas être contrôlée par la platine mais uniquement par l'appareil externe.

#### - Utilisation de la sortie casque

Ce connecteur JACK 3,5mm permet de connecter un casque filaire (non fourni).

Il suffit de le connecter sur la sortie repérée «12».

#### - Sélection du mode audio

Appuyez successivement sur le bouton EQ «17» de la face avant pour changer parmi les différents modes audio proposés. Plusieurs choix seront disponibles : Rock, Jazz, classic...

### Contrôles et fonctions

#### Contrôle en lecture

- Pendant la lecture d'une musique, appuyez sur le bouton ►|| /SCAN «18» pour arrêter la lecture ou la reprendre.
- Appuyez et laissez appuyer le bouton ■ /MODE «19» lors de l'encodage USB ou carte SD. L'afficheur indiquera le nombre de fichiers MP3 et WMA.
- Bouton NEXT «22» : Appuyez sur ce bouton pour lire la musique suivante, appuyez et laissez appuyer ce bouton pour faire un avance rapide pendant la lecture.
- Bouton PREV «22» : Appuyez sur ce bouton pour lire la musique précédente, appuyez et laissez appuyer ce bouton pour faire un retour rapide pendant la lecture.
- Bouton volume «9» : Tournez cette molette pour avancer ou reculer dans les répertoires.
- Bouton mode «19» : Appuyez sur ce bouton pour basculer entre le mode USB et le mode carte SD.

#### Important :

Le système est capable de détecter et lire les fichiers audio au format MP3 et WMA uniquement via le port USB ou la carte SD. Le système supporte les cartes SD supérieures à 8Go.

#### Répétition en lecture

Cette fonction permet de choisir les options de répétition pour les fichiers MP3 /WMA.

1. Placez le sélecteur «10» sur la position «**USB-SD-BT**» pour sélectionner la bonne source puis appuyez sur le bouton ►||/SCAN «18»
2. Appuyez ensuite le bouton REP/RAN «21», la mention

«**PEP**» clignotera sur l'afficheur, et il indiquera la sélection repeat one (Pour répéter 1 fois) et repeat all (Pour tout répéter).

3. Appuyez 4 fois sur le bouton REP/RAN «21», la fonction de répétition sera coupée.
4. Appuyez 2 fois sur le bouton REP/RAN «21», la mention «**RAN**» clignotera sur l'afficheur et la lecture sera en mode aléatoire.

#### Copier des fichiers MP3/WMA

Le système vous permet de copier des fichiers de votre carte mémoire à votre support USB et vice versa. Vous pouvez copier 1 fichier, 1 répertoire contenant les fichiers ou l'ensemble des fichiers.

#### Comment copier 1 fichier?

1. Insérez une clé USB et une carte SD dans les entrées prévues sur la face avant de la platine.
2. Placez le sélecteur «10» sur la position «**USB-SD-BT**».
3. Appuyez sur le bouton REC «16» pendant la lecture de la musique que vous désirez copier : La mention «**ONE**» clignotera sur l'afficheur. Appuyez à nouveau sur ce bouton pour confirmer.
4. L'icône «**USB**» clignotera sur l'afficheur pendant la copie du fichier.
5. Lorsque l'opération sera terminée, la platine arrêtera la lecture automatiquement. L'icône «**USB**» s'arrêtera de clignoter sur l'afficheur et la platine repassera en mode USB.

#### Comment copier 1 répertoire?

1. Insérez une clé USB et une carte SD dans les entrées prévues sur la face avant de la platine.
2. Placez le sélecteur «10» sur la position «**USB-SD-BT**». Lorsque la platine a reconnu votre support USB et carte SD, appuyez sur le bouton ■ /MODE «19».
3. Tournez la molette «9» pour choisir le répertoire que vous désirez copier.
4. Appuyez sur le bouton REC «16», la mention «**ONE**» clignotera sur l'afficheur. Appuyez sur les boutons PREV/NEXT «22» pour sélectionner la mention «**FOL**» pour folder (Répertoire) puis appuyez à nouveau sur ce bouton pour confirmer.
5. L'icône «**USB**» ou «**SD**» clignotera sur l'afficheur pendant la copie du dossier.
6. Lorsque l'opération sera terminée, l'icône «**USB**» ou «**SD**» s'arrêtera de clignoter sur l'afficheur.

#### Comment copier tous les fichiers?

1. Insérez une clé USB et une carte SD dans les entrées prévues sur la face avant de la platine.
2. Placez le sélecteur «10» sur la position «**USB-SD-BT**». Lorsque la platine a reconnu votre support USB et carte SD, appuyez sur le bouton ■ /MODE «19».
3. Appuyez sur le bouton REC «16», la mention «**ONE**» clignotera sur l'afficheur. Appuyez sur les boutons PREV/NEXT «22» pour sélectionner la mention «**ALL**» (pour tous)

- puis appuyez à nouveau sur ce bouton pour confirmer.
4. L'icône «**USB**» ou «**SD**» clignotera sur l'afficheur pendant la copie du dossier.
  5. Lorsque l'opération sera terminée, l'icône «**USB**» ou «**SD**» s'arrêtera de clignoter sur l'afficheur.

**Remarque :** Si vous appuyez sur le bouton REC «16» pendant la lecture d'une musique en USB ou carte SD, seule cette musique sera copiée.

### Supprimer des fichiers sur USB/Carte SD

Le système vous permet de supprimer des fichiers ou répertoires stockés sur votre carte mémoire ou support USB. Vous pouvez supprimer des fichiers, des répertoires ou l'ensemble des fichiers.

**IMPORTANT :** Une fois l'opération de suppression réalisée, les fichiers seront définitivement supprimés.

### Comment supprimer 1 fichier?

1. Insérez une clé USB et une carte SD dans les entrées prévues sur la face avant de la platine.
2. Placez le sélecteur «10» sur la position «**USB-SD-BT**».
3. Appuyez sur le bouton DEL «20» pendant la lecture de la musique que vous désirez supprimer : La mention «**ONE**» clignotera sur l'afficheur. Appuyez à nouveau sur ce bouton pour confirmer.
4. L'icône «**USB**» clignotera sur l'afficheur pendant la suppression du fichier.
5. La mention «**DEL**» clignotera sur l'afficheur pendant que le fichier est en cours de suppression jusqu'à ce qu'il le soit définitivement.

### Comment supprimer 1 répertoire?

1. Insérez une clé USB et une carte SD dans les entrées prévues sur la face avant de la platine.
2. Placez le sélecteur «10» sur la position «**USB-SD-BT**». Lorsque la platine a reconnu votre support USB et carte SD, appuyez sur le bouton ■ /MODE «19».
3. Tournez la molette «9» pour choisir le répertoire que vous désirez supprimer.
4. Appuyez sur le bouton DEL «20», la mention «**ONE**» clignotera sur l'afficheur. Appuyez sur les boutons PREV/NEXT «22» pour sélectionner la mention «**FOL**» pour folder (Répertoire) puis appuyez à nouveau sur ce bouton pour confirmer.
5. L'icône «**USB**» ou «**SD**» clignotera sur l'afficheur pendant la suppression du dossier.
6. La mention «**DEL**» clignotera sur l'afficheur pendant que le répertoire est en cours de suppression jusqu'à ce qu'il le soit définitivement.

### Comment supprimer tous les fichiers?

1. Insérez une clé USB et une carte SD dans les entrées prévues sur la face avant de la platine.
2. Placez le sélecteur «10» sur la position «**USB-SD-BT**». Lorsque la platine a reconnu votre support USB et carte

SD, appuyez sur le bouton ■ /MODE «19».

3. Appuyez sur le bouton DEL «20», la mention «**ONE**» clignotera sur l'afficheur. Appuyez sur les boutons PREV/NEXT «22» pour sélectionner la mention «**ALL**» (pour tous) puis appuyez à nouveau sur ce bouton pour confirmer.
4. L'icône «**USB**» ou «**SD**» clignotera sur l'afficheur pendant la suppression de tous les fichiers.
5. Lorsque l'opération sera terminée, l'icône «**USB**» ou «**SD**» s'arrêtera de clignoter sur l'afficheur.

### Retrait des périphériques de stockage

Avant de retirer votre support USB ou carte SD, placez le sélecteur «10» sur une position différente comme «Radio, Phono ou tape».

Tournez ensuite la molette «9» dans le sens inverse des aiguilles d'une montre pour éteindre la platine.

Vous pouvez ainsi retirer votre support USB.

Pour la carte mémoire, appuyez dessus puis relâchez-la. La carte ressortira partiellement pour pouvoir la retirer.

### **Enregistrement sur clé USB/carte SD**

Cette platine a la capacité d'encoder vos disques vinyles en un format numérique et de les enregistrer au format MP3 sur une clé USB ou une carte SD. (Les supports d'enregistrement ne sont pas fournis)

Suivez pour cela la procédure décrite ci-dessous :

1. Insérer un support d'enregistrement (clé USB ou carte SD) avec de l'espace mémoire disponible dans les connecteurs «14 ou 15».
2. Déplacez le bras de lecture du plateau vinyle pour lancer la rotation de celui-ci.
3. Pour démarrer l'enregistrement, appuyez et laissez appuyer la touche REC «17». Cela prendra entre 3 à 4 secondes pour lire la mémoire de la clé USB puis l'icône USB clignotera sur l'afficheur.
4. Appuyez sur les boutons PREV/NEXT «22» pour sélectionner le mode d'enregistrement désiré, puis appuyez à nouveau sur le bouton REC «17» pour confirmer.
5. La platine commencera l'encodage après un court instant.
6. Baissez ensuite le bras de lecture sur le disque vinyle au moyen du levier «2», la lecture du vinyle commencera ainsi que l'enregistrement au format MP3 sur votre support de stockage. Pendant cette période l'icône USB clignotera sur l'afficheur.
7. Lorsque la lecture est terminée, appuyez sur le bouton ■ /MODE «19». L'icône USB s'arrêtera de clignoter et retournera en mode PHONO.
8. Pour enregistrer plus de musique, répétez les étapes 2 à 7. Lorsque vous avez terminé, remplacez le bras de lecture sur son support et verrouillez-le avec le crochet «5».

### **Remarque :**

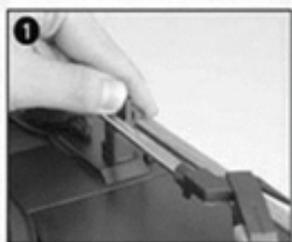
Lorsque le support USB n'a plus d'espace libre, l'enregistrement s'arrête. La vitesse d'enregistrement est 1:1, cela signifie

qu'elle prendra le même temps que la lecture. Le format d'enregistrement est réglé sur MP3 avec un débit de 128Kb/s. La fonction enregistrement sur clé USB ou carte mémoire est également disponible pour la cassette ainsi que l'entrée auxiliaire IN.

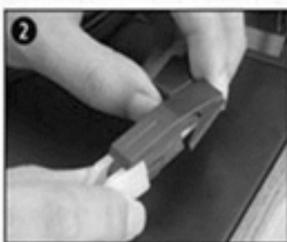
## Maintenance

### - Changement du diamant du tourne disque

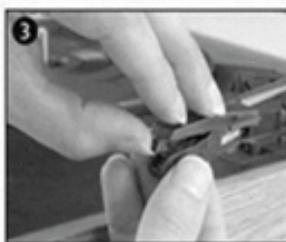
Suivez pour cela les photos 1 à 8 décrites ci-dessous :



1 Déverrouillez le bras de lecture en poussant sur le crochet de maintien.



2 Retirez le cache plastique pour faire apparaître la partie diamant.



3 Séparez ensuite doucement les 2 parties : tête du bras de lecture et support diamant.



4 Retirez toutes les fiches audio situées à l'arrière du support en tirant doucement dessus.  
PS : Les polarités droite et gauche seront notées sous celui-ci.



5 Remplacez les fiches audio en les insérant dans les tiges métalliques.



6 Repositionnez le support diamant avec les fiches reconnectées.

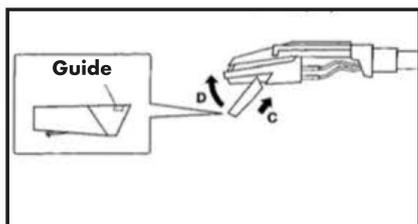


7 Insérez-le tout d'abord, la partie arrière puis la partie avant.



8 Une fois positionné, appuyez sur la partie avant jusqu'à ce qu'un clic se fait entendre. Le support sera alors repositionné.

### - Installation du nouveau diamant



Installez le nouveau diamant en plaçant d'abord l'arrière (Flèche C) sur la tête de lecture puis en refermant le support vers l'avant. (Flèche D)

Un clic se fait entendre, le nouveau diamant est maintenant installé.

Remarque : Les opérations décrites ci-dessus sont à effectuer avec beaucoup de soin afin de ne pas endommager cette partie de la platine.

### IMPORTANT :

- Il est recommandé de nettoyer les disques vinyle avant lecture avec un chiffon anti-statique.
- Il est à noter que le diamant doit être remplacé approximativement toutes les 250 heures.
- Il est conseillé de temps en temps de nettoyer le diamant de sa poussière en utilisant une brosse très douce trempée dans l'alcool.

### - En cas de transport

- Lorsque vous désirez transporter la platine, remplacez la protection sur la tête de lecture.
- Verrouillez le bras de lecture.



### En cas de problème

Vous trouverez ci-dessous un tableau reprenant les réponses apportées aux questions les plus fréquentes.

Problème	Solution
Le poste ne s'allume pas	<ul style="list-style-type: none"> <li>Assurez-vous que le transformateur d'alimentation est bien raccordé dans une prise électrique fonctionnelle.</li> <li>Vérifiez également que le bouton POWER «9» est bien sur la position ON.</li> </ul>
Il n'y a aucun son	Tournez le bouton de volume «9» dans le sens des aiguilles d'une montre.
La lecture de la cassette ne fonctionne pas	<ul style="list-style-type: none"> <li>Assurez-vous que la source sélectionnée est bien positionnée sur la position TAPE.</li> <li>Assurez-vous également qu'elle est correctement insérée.</li> </ul>
La lecture du disque vinyle ne fonctionne pas	<ul style="list-style-type: none"> <li>Assurez-vous que la source sélectionnée est bien positionnée sur la position PHONO.</li> <li>Assurez-vous d'avoir correctement sélectionné la vitesse de lecture (33, 45 ou 78).</li> </ul>
Rien n'est lu au travers de l'entrée auxiliaire	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vérifiez que le câble est correctement connecté aux 2 extrémités</li> <li>Assurez-vous que la source est bien positionnée sur la position AUX.</li> </ul>
Rien n'est lu au travers de la prise USB	<ul style="list-style-type: none"> <li>Assurez-vous que le périphérique de stockage (clé USB) est bien inséré dans son emplacement.</li> <li>Essayez de formater votre support USB avant de l'insérer dans la platine.</li> </ul>

### Remarque :

Si le fonctionnement normal ne peut pas être obtenu, essayez de débrancher la platine puis de la brancher à nouveau.

**Société FPE**  
**117 Bld Eugène Thomas**  
**62110 Hénin-Beaumont**  
**[www.fpe-multimedia.com](http://www.fpe-multimedia.com)**

